



# Plata dla Ploania Antermëia Sant'Antone Abat

UNITÉ PASTORALA



**VAL BADIA**

Ploian: siur Paul Campej  
E-mail: [campei.paul@rolmail.net](mailto:campei.paul@rolmail.net)

Calonia: 0474/520012  
Siur Paul: 380 7345533

[www.unitepastorala.org](http://www.unitepastorala.org)

Ann A

16.02.2020 - 23.02.2020 - 6. domënia ia por l'ann

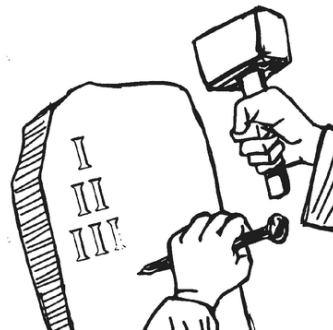
n. 12

## Na giustizia nöia

 Sir 15, 15–20 | 1 Cor 2, 6–10 | Mt 5, 17–37

### Dal Vangele do San Mateo:

Te chël tēmp à Gejù dit a sü discepuj: <sup>20</sup>Porchël ves diji: Sce osta iustizia n'è nia cotan maiù co chëra di studià dles scritöres y di farisês, ne rovarëise nia tl rēgn dl cil. <sup>21</sup>I ëis aldì, ch'al ti é gnü dit ai vedli: Te ne desses nia copè; chël che copa zacai dess gnì sotmetü al iudize. <sup>22</sup>Iö indere ves diji: Vignun, che se dessëna inçe mâ cun so fre, dess gnì sotmetü al iudize; y chël che ti dij a so fre: tö tec!, dess gnì sotmetü ala sentënza dl gran consëi; (chël che ti dij: Tö mat desgrazié!, dess gnì sotmetü al fuch dl linfern. <sup>23</sup>Canche te portes tüa oferta sön altè y al te toma ite laprò, che to fre à val' cuntra tè, <sup>24</sup>lascia tüa oferta dailò dan altè; va naöta a fà a öna cun to fre, spo vè a ofrì tüa scincunda. <sup>25</sup>No pisimé da fà pêsc cun to aversar, tan dí che t'es cíamò sön tru da jì dan signoria. Zënza saral to aversar che te surandarà al iudicadù, y le iudicadù te surandarà ala verda de signoria y tö gnaras metü te porjun. <sup>26</sup>Amen, chël te diji: Te ne gnaras nia fora da dailò, cina che despaié jö l'ultimo zentejim.) <sup>27</sup>I ëis aldì ne desses nia rumpì le matrimone. <sup>28</sup>Iö indere cíara inçe ma bele cun vöia a na ëra, à bele matrimone impara. <sup>33</sup>I ëis aldì, ch'al ti é gnü desses nia dè juramënt falz, y: Te desses tignì as dè al Signur. <sup>34</sup>Iö indere ves diji: Ne stede juramënt, <sup>37</sup>Osc scê sides n scê, osc nou sides vëgn dal mal.



te n'aras nia ch'al é gnü dit: Te ves diji: Chël che ti rot te so cör le dit ai vedli: Te ne i juramënc che te i daldötניה a dè n nou; döt l'ater

 Letöres dla 7. domënia ia por l'ann:  
Lev. 19, 1–2.17–18 | 1 Cor 3, 16–23 | Mt 5, 38–48

## Edema liturgica dai 16.02. ai 23.02.2020

2020	Ora	Mëssa
<b>6<sup>a</sup> DOMENIA</b> <b>16.02</b> <b>DL ANN</b> <i>oferta por la dlijia</i>	<b>9.30</b> <b>10.00</b>	<i>Corona</i> <b>Gran Mëssa por la comunité</b> aniversar + Dora Paratscha aniversar + Pire Campeï + Rudi Kircher + Otto Kircher
<b>LÖNESC</b> <b>17.02</b>		<i>degöna Messa – (Fortbildungswoche)</i>
<b>MERTESC</b> <b>18.02</b>		
<b>MERCUI</b> <b>19.02</b>	<b>7.25</b>	<b>Liturgia dla parora di scolari</b>
<b>JÖBIA</b> <b>20.02</b>		
<b>VENDRES</b> <b>21.02</b>	<b>7.25</b>	<i>Corona</i>
<b>SABEDA</b> <b>22.02</b> <i>cathedra Petri</i>	<b>18.00</b>	<b>s. Mëssa prefestia</b> a onur di Angeli Custodi aniversar + Lorenz Campeï + Loise Castlunger
<b>7<sup>a</sup> DOMENIA</b> <b>23.02</b> <b>DL ANN</b> <i>oferta por la dlijia</i>	<b>9.30</b> <b>10.00</b>	<i>Corona</i> <b>Gran Mëssa por la comunité</b> aniversar + Tille Prousch + Heinrich Rubatscher + Regina Clara

# Atlamaziun

*DLA DOMÈNIA*

Alleluia. Alleluia. Benedì sideste, Pere, Signur dl cil y dla tera, cioèiche te i as revelè ai pici i misters dl règn dl cil. Alleluia.



## Informaziuns y terminns

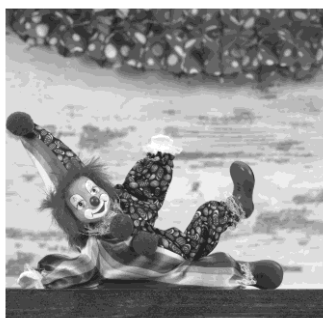
**Ofertes por la dlijia:** *N gran dilan por les ofertes fates in ocasiun dl + Alfred Winkler: Clara Prousch, Pütia; fam. Rosa Winkler; fam. Eduard Agreiter; fam. Videsott, Cir, S. Martin; fam. Ferdigg, Poldele; fam. Gottfried Erlacher; fam. Pepi Dejaco; Dilan!*

Al é indô gnü la sajun de fistidié por les spëises de Dlijia. I periun vigni porsona cun 18 agn cumplis (i studënc no) a dè l contribut. Al toca porchël la soma de € 30,00 a cè; düc é dër bel perià dal fà y paié sot al cunt dla Cöra tla RAIKA - SAN MARTIN Nr. **IT 19 L 08010 58830 000304004825** o dal de jö te calonia anter i 31.03.2020. Injuntada ciafëise la situaziun dla cassa dla cöra d'Antermëia tl ann 2019.

Le Sorvisc ai Jogn Val Badia chir por l'„Isté Deboriada 2020“ jogn y jones de majera eté sciöche animadus/dësses. Implü ti vëgnel ince pité a jogn y jones, da 16 agn insö, la poscibilité da fá n practicum y se davagné val' d'isté. Por s'informé y s'anunzié: Sorvisc ai Jogn 0474 523070 (lön - jöb dales 8.00-12.00) o pro Manuela 371 47 80 867, e-mail: manuela@jogn.org. Termo por dé jö les domandes é ai 29 de forá 2020!

Curs de ladin por prinzipianc dai 23/03 ai 18/05 vigni lönesc dales 19.30-21.00 tl Istitut Ladin a San Martin: Info y prenot. 0474 523 110 o ulrike@micura.it

La Jonëza da Paur inviëia adöm al Profanter a n domisdé, olache al vëgn mostré le quant nü da ji te bosch y ince venü a n miú prisc. Düc é bel inviá, pó gní a se porvé le quant y a s'informé la sabeda, ai 22 de forá, dales 16:00 tl local dles uniuns a San Martin.



*Gibt es eine  
bessere Form  
mit dem Leben  
fertig zu werden  
als mit Liebe  
und Humor?*

*Charles Dickens*

*Catedra Petri – la festa simbolisëia l'autorité dl papa sön le scagn de Pire. Mo dötä süa autorité vëgn da Idî, è imprestada. I recordun dandadöt chi che á suratut le sorvisc da famëi tla dlijia, che ai ti vais do ala bunté y l'amur de Gejú.*





*In der Alles-ist-erlaubt-Gesellschaft, in der alles gleich gültig sein soll und dadurch schnell gleichgültig wird, bläst dem Christen manchmal der Sturm des Zeitgeistes mächtig ins Gesicht. Da heißt es, trotz allem Flagge zu zeigen. Und Christen dürfen auf eines hoffen. Sie stehen mit ihrem Glauben nicht allein. Mitchristen stehen ihnen zur Seite. Und vor allem Gott. Wer sich vor den Menschen zu ihm bekennt – mag es auch schwierig sein – den lässt Gott nicht allein.*

<b>Messes a Rina:</b>	Dom 8.30 Jöb 7.25 Sab 19.15 Dom 8.30
<b>Messes a San Martin:</b>	Dom 9.30 Dedol 19.30 Jöb 7.30 Sab 18.30 Dom 9.30

	17.02 - 22.02.2020	Kristel - Hanna
	23.02.2020	Dominik – Stefan – Joel – Nicol
	22.02.2020	Guido Rives
	23.02.2020	Carlo Piazza
	<p>Les mius aodanzas por le compliagn ti fajunse a <b>Erlacher Angela Vittoria</b> (87) y a <b>Rubatscher Giuseppe</b> (91). Döt le bun.</p>	

**Impressum:**

**Comunicaziuns:**

**Download:**

Ploania Antermëia - redaziun Carlo Piazza  
 cina la jöbia sëra a [carlo.piazza@hotmail.com](mailto:carlo.piazza@hotmail.com) | 0474 520044 o 3803520465  
[www.unitepastorala.org](http://www.unitepastorala.org) | [www.comun.sanmartindetor.bz.it](http://www.comun.sanmartindetor.bz.it)